

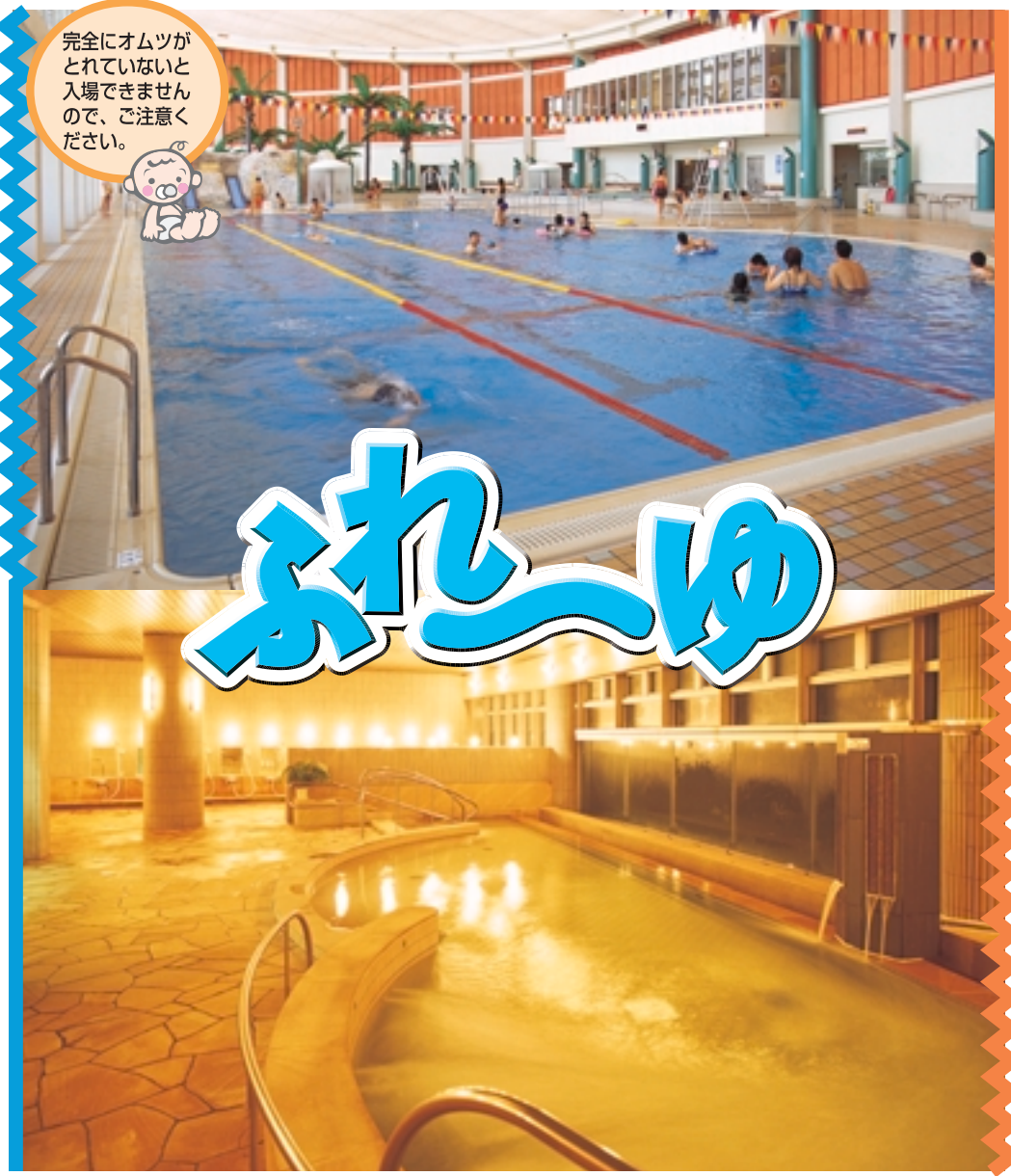
太陽の光がいっぱいの開放的なプールです。お父さん達は「クアプール」で、お子さん達は「子どもプール」で、思いっきり泳ぎたい人は「25mプール」で、実力を発揮してみてください！

「ふれーゆ」のプールはバリエーション豊富

完全にオムツがとれていないと入場できませんので、ご注意ください。



ふれーゆ



北海道長万部の秘湯「二股温泉」産出の炭酸カルシウム^{（人工）}温泉が「ふれーゆ」で楽しめます！

<http://www.fure-yu.com>
〒230-0045 横浜市鶴見区末広町1-15-2
TEL 045-521-1010 FAX 045-521-1099

おトクなプリパードカードが登場！
5,000円で5,500円分ご利用いただけます。



【開館時間・休館日】

開館時間	4月～9月	9:00～21:00
	10月～3月	10:00～20:00
休館日	年末年始(12/30～1/6)・施設点検日	

【料 金】

種 別	単 位	個 人 団 体	利用料		
			60歳以上	大 人	子 供
プール	1人2時間	個 人	500円	800円	300円
		団 体	400円	700円	200円
大浴場	1人1回	個 人	500円	800円	300円
		団 体	400円	700円	200円
プール及び 大浴場	プール2時間 ／大浴場1回	個 人 団 体	800円	1,400円	400円
プールの更衣 室用ロッカー	1回大型200円・小型100円				
駐車場	最初の2時間は1時間につき200円 (プール、大浴場利用者は1時間100円) 2時間を超えた場合、30分につき100円				
	超過料金／2時間を超えてプールを利用する場合、30分につき 高齢者130円 大人200円 子供80円 ※大浴場のみ1人1回再入場ができます。 ※障害をお持ちの方は割引制度があります。				

『福祉つるみ』第49号 2005年10月発行 発行：社会福祉法人 横浜市鶴見区社会福祉協議会
〒230-0051 鶴見区鶴見中央4-32-1 UNEXビル5階 TEL.045-504-5619 FAX.045-504-5616
<http://www.yturumi-shakyo.jp/> ●e-mail: yturumi-shakyo@guitar.ocn.ne.jp
企画編集：株式会社オープン 印刷：ツルミ印刷株式会社

●次号(第50号)は、平成18年1月1日発行予定です。特集…「企業の社会貢献」他(予定)

※「福祉つるみ」は録音版・点字版も用意しております。詳しくは、横浜市鶴見区社会福祉協議会までお問い合わせください。
「福祉つるみ」の発行費は、共同募金配分金を活用しています。
「福祉つるみ」では広告を募集しております。

福祉つるみ
vol.49
横浜市鶴見区社会福祉協議会

<http://www.yturumi-shakyo.jp/>

●平成17年10月1日発行

C O N T E N T S
こんにちは、
江ヶ崎町社会福祉協議会です
つるボラ登場…詠夢の会(えむのかい)
鶴見・あいねっとがスタートしました！
地区社協ってなんだろう…？
Let's夏ボラ2005／鶴見サマーフレンド2005 報告
【表紙写真：ここは鶴見のどこの空？ 問題は下に…】

ここは鶴見のどこの空？ ①三ツ池公園周辺 ②東寺尾ふれあい樹林 ③獅子ヶ谷横溝屋敷
上の写真は区民憩いの場所の空を撮ったものです。さて、どこでしょう？
応募方法は3ページをご覧ください

こんにちは、地区社協です 最終回

小さな地域で、きめ細かな福祉を

●江ヶ崎町社会福祉協議会



いちりんの会のボランティアたちが「長寿を祝う集い」祝賀を用意

江ヶ崎町社協は、平成12年12月に、「小地域で、よりきめの細かい福祉」をめざし、市内でもめずらしい町単位の社協として誕生しました。

長い間農業がさかんであったこの町は、住民同士の連帯意識が強く、町内会活動も活発で、「隣近所の助け合い、支え合い」の気風がいまも残っているところ。このような地域柄ですから、区社協の賛助会員加入にも積極的で、賛助金は毎年65万円を越える額が集まります。

この5年間、多くのみなさんのご協力のもと、「食事会」「子育てひろば」「高齢者の日帰り旅行」「福祉ボランティア」等の活動に、一歩一歩堅実に取り組んでまいりました。

特に、秋に開かれる「長寿を祝う集い」は年間最大の行事です。

8回目となる昨年は、70歳以上の方142名に招待状をお送りし、104名のみなさんが参加されました。祝賀はすべて、地域の方々の心のこもった季節感あ



「結いしんぶん」は内容盛りだくさん

ふれる手作り料理で、いつも大変喜んで頂いております。

広報紙「結いしんぶん」(季刊)は、創刊以来12号を数え、町内全世帯にお届けしています。見やすく、分りやすい紙面づくりをめざし、福祉に関すること、地域のことなど、多彩な情報提供に努めています。また、「江ヶ崎この人」「江ヶ崎いまむかし」を連載し、この町が「ふるさと」である人、この町が「第二のふるさと」となる人に、町のなりたちを知って頂き、豊かな地域づくりのきっかけになればと思っています。

【会長：鴨志田 正晴】



「子育てひろば」には、毎月20～30組の親子が集まります。町社協と江ヶ崎/矢向一丁目町内会との協力により実施。

●善意銀行寄付

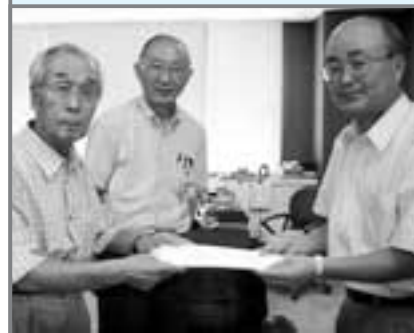
善意の寄付をありがとうございました

平成17年6月1日～8月31日()内は寄付回数
金銭をお寄せいただいた方々(敬称略)

岩澤 夢鶴子(3)/平井 洵子(3)/フ
ラダンスフェスティバル/白 蓉子
(4)/末吉地区センターチャリティー
ダンスパーティー/阿佐 貞太郎
(3)/工藤 高之祐(3)/横浜市生麦
地区センター/つるみコンサート実
行委員会/小野 梅子/神奈川土建第
28回住宅デー/鶴見中央地区社会福
祉協議会/齋藤 百合子/佐藤 晃生
(2)/竹村 タカ/貴田 米吉(2)/
森岡 誓子/米田 英行/中島 明高/
(株)ニユーヨー/ (株)LINX新川
崎/ (株)かないや/匿名/東芝(株)
京浜事業所従業員一同/小野 芳太郎
(2)/鶴見区女性団体連絡協議会

物品をお寄せいただいた方々(敬称略)
吉兆グループ(3)

東芝株式会社京浜事業所から、ち
よっとユニークな寄付をいただきま
した。会社設立130周年を記念して
1人130円の寄付を従業員に募った
ところ、22万円にもなったそうで
す。鶴見の福祉のために、大切に使
わせていただきます。ありがとうござ
いました。



8月19日、鶴見区役所区長室にて。後日、本社からもご寄付をいただきました。事業所で集まった寄付に30%を上乗せする仕組みだそうです。



◆詠夢の会(えむのかい)◆

(プロフィール)

設 立：平成9年

活 動 日：月～金(作業所)他

活動場所：地域作業所れんげの家・自然館他・福祉保健センター他

活動内容：作業所の食事作り・作業手伝い・医療機関のデイケアへの参加・研修・イベント他

「夢を詠む」=「夢を作る」という意味から、「詠夢の会」という名前がつけました。区内にたったひとつの、心の病を持つ人を支援する市民ボランティアグループで、会員は25名。

平成9年に旧保健所が開催した精神保健ボランティア講座がきっかけ。心の病についての勉強を続けながら徐々に活動を広げ、今では作業所の食事作りや福祉保健センターでの生活教室の手伝い、バスハイクの企画なども行います。

年に1回の一大会イベントは「心の健康フェスタ」。口コミもあって、100名近くの方が公会堂に集まります。一人でも多くの人に心の病について知ってほしい、という思いが活動を支え、それを専門の医師もサポートします。

「精神障害者は難しいと思われがちですが、実際には健常者のような計算勘定がなく、社会生活が不器用で心のきれいな人たち。そのような方たちが安心して生活してゆける環境作りをお手伝いするのが、会の活動です」と代表の下津屋絢子さん。作業所の食事作りでロールキャベツ用のキャベツをゆで過ぎて破ってしまったとき、作業所のメンバーが「僕たちがツギをあててあげる」と修理してくれたとか。そのようなことを続けるうちに、ボランティア自身が失敗を受け入れられるようになり、他人も自分も認められるようになっていくそうです。

まずは知ることから。会員は皆初心者でスタートします。興味のある方は、見学・体験歓迎します。



バスハイクで東京電力の見学へ

鶴見・あいねっとがスタートしました!!

「あなたのまちの支えあい」

鶴見・あいねっと(鶴見区地域福祉保健計画)が区民の皆さんの力を結集してできあがりました。

今年度(平成17年度)は、各地区で初めて「地区別計画」をつくります。そのために、各地区で「地区フォーラム」(話し合いの場)を開催し、意見を交換しながら、地区別計画を作りたいと考えています。

多くのみなさんと楽しく話しあえる場になれば、と考えております。

資料の準備のため、原則、事前申し込みをしたいと思います。(当日参加も可能です。)

また、保育・手話通訳が必要な場合には、申し込み時にお申し出ください。

たくさんの方のみなさんの参加をお待ちしております。

●平成17年度鶴見あいねっと(鶴見区地域福祉保健計画)地区フォーラム開催予定一覧表

※開催時間は各回2時間です

参加対象地区	日 程	会場名	参加対象地区	日 程	会場名
① 潮見橋地区 潮田西部地区 小野町地区	11月19日(土) 午前10時	潮田地区センター	⑧ 生麦第一地区	11月27日(日) 午前10時	生麦地区センター
② 江ヶ崎町内会	11月19日(土) 午前10時	新鶴見小コミュニティハウス	⑨ 寺尾第二地区	12月1日(木) 午前10時	寺尾地域ケアプラザ
③ 潮田中央地区 潮田東部地区	11月19日(土) 午後1時30分	潮田地区センター	⑩ 寺尾地区	12月3日(土) 午前10時	寺尾地域ケアプラザ
④ 駒岡地区	11月19日(土) 午後1時30分	駒岡地区センター	⑪ 矢向地区	12月3日(土) 午後2時	矢向地域ケアプラザ
⑤ 豊岡地区	11月21日(月) 午後1時30分	福祉保健活動拠点	⑫ 上末吉地区	12月3日(土) 午後1時30分	駒岡ケアプラザ
⑥ 生麦第二地区	11月24日(木) 午前10時	岸谷会館	⑬ 市場地区	12月3日(土) 午前10時	市場中学校「トゥモロー」
⑦ 市場第二地区	調整中	調整中	⑭ 鶴見中央地区	11月29日(火) 午後3時	さざんか学園
			⑮ 下末吉地区	調整中	調整中

【申込み・問合せ】鶴見区事業企画係 ☎510-1836 ☎510-1899

「福祉つるみ」を
定期購読してみませんか

定期購読を希望される方は、80円切手を4枚と必要事項(〒・住所・氏名・電話番号)を記入の上、封書で下記住所の「定期購読」係までお申し込みください。〒230-0051 鶴見区鶴見中央4-32-1 UNEXビル5F 鶴見区社会福祉協議会

民間老人ホーム紹介センター

相談
無料

- ★退院を迫られているが在宅では無理
- ★在宅で介護しているけど限界を感じて
- ★公的施設に入りたいけどなかなか入れない

ケアプロデュース

☎03-5438-2711

www.careproduce.com



0120-17-6246

受付時間 9:00～19:00(土・日・祝も可)

イーナ ロウジンホーム

●お気軽にご相談・お問合せください●



地区社協ってなんだろう…?

福祉つるみには、「地区社協」ということばが多く登場します。では、そもそも地区社協とは、どういうものなのでしょうか？

地区社会福祉協議会、略して地区社協は、住民一人ひとりが社会福祉に参加して、地域の中の課題を話し合い、地域の中に必要な福祉活動を展開

し、より住みやすい地域にしていくための団体。いわば、「住民に一番身近な福祉活動の担い手」です。

……と、ここまでは難しいお話。

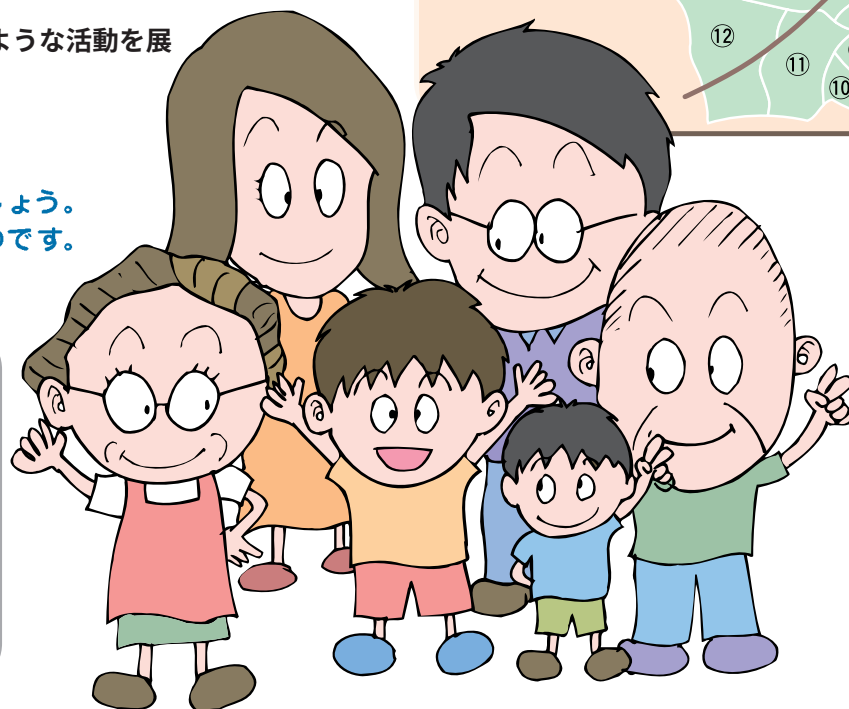
では、地区社協って、実際どのような活動を展開しているのでしょうか？

では、親子三代で鶴見区で生活している、岩澤さんご一家に登場してもらいましょう。実は岩澤さんご一家、生活の中のいろいろな場面で地区社協の活動にふれているのです。



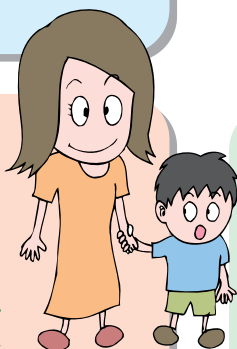
長男・ゆうじ君：「この間学校で『ふれあい給食会』ってのがあったんだ。近所のおじいちゃん、おばあちゃんたちが来て一緒に給食を食べて、歌をうたったり、遊んだりしたんだよ。いろいろお話できたし、楽しかったな。そしたらその何日か後に、給食会でお話したおじいちゃんと道でばったり会っちゃってさ。びっくりしたけど、うれしかったよ」

◆これは、児童と高齢者の交流をはかる「ふれあい給食会」。一人暮らしの高齢者の生活支援だけでなく、地域の子どもたちと関わることで世代間交流をはかり、青少年育成につなげる。そんな目的もあります。



母・みおさん：「2歳になった次男のだいすけを連れて、毎週近所の町内会館でやっている『親子の集い』に行っています。歳の近い子どもがいるお母さん同士、育児の情報交換や相談もできてありがたいし、何より子どももお友だちができるし、いいところだね。もっと増えてもいいくらい」

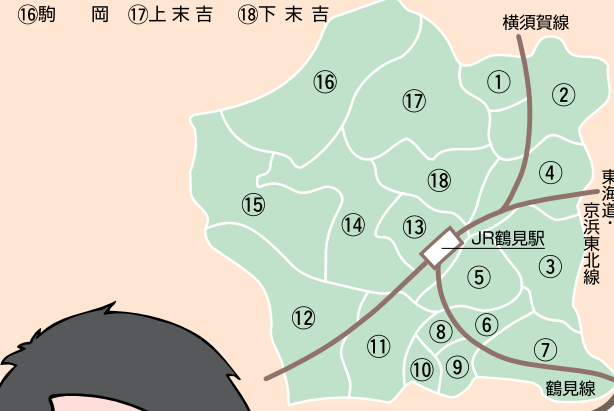
◆これは「子育て支援事業」です。地域の関わりが希薄になっている現在、子育てで親子が孤立しないように、親子で集う「子育てサロン」「遊びの集い」などを展開し、地域での子育てをめざしています。



父・たくみさん：「先週の日曜日に『介護保険制度について』という講座が町内会館であったので行ってきました。回覧で案内がきて、仕事も休みだったし、両親の今後のこともちょっと考えなくてはいけないかなと思って…。ケアマネジャーさんが講師で来ていてとても参考になりました。実は介護保険制度って名前だけは知っていても実態はよくわからなくて。参加してよかったですね」

◆お父さん、勉強できたようですね。これは住民のための「福祉保健講座」です。今回のように介護保険制度など専門分野から講師を招いたりして住民の方々に制度を紹介したり、地域福祉活動を啓発しています。

①江ヶ崎町 ②矢 向 ③市 場 ④市場第二 ⑤鶴見中央
⑥潮田中央 ⑦潮田東部 ⑧潮 見 橋 ⑨潮田西部 ⑩小 野 町
⑪生麦第一 ⑫生麦第二 ⑬豊 岡 ⑭寺 尾 ⑮寺尾第二
⑯駒 岡 ⑰上 末 吉 ⑱下 末 吉



岩 澤 一 家 の 質 問 箱



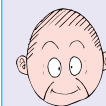
Q 鶴見区にはいくつ地区社協があるの？



18地区社協あって、活動は地区ごとに違います。地図でお住まいの地区社協を確認してみてくださいね。



Q どのような人たちが構成されているの？



自治会・町内会の方や民生委員児童委員、体育指導委員、青少年指導委員、地域ボランティア、地元企業など、さまざまな人たちにより構成されとるよ。配食活動をやっとるばあちゃんとかわしも構成員の1人じゃよ。



Q 活動の財源はどこから出ているの？



市社協、区社協からの補助金、区社協賛助会費の還元金（皆様からいただいた賛助会費の50%）が一般的です。バザーなどで収益金を得たり、企業からの寄付等を財源にしている地区もありますよ。



Q 活動拠点はどんなところ？



町内会館、地区センター、地域ケアプラザなど、身近で大人数で集まれる場所を拠点として活動しているよ。ぼくの学校のコミュニティハウスでも活動しているんだ！



Q 区社協とのかわりは？



鶴見区社協では、助成金の交付、情報提供、活動従事者向けの研修などを実施しているんですって。地区社協の活動がより展開しやすいように、盛り上がるように、区社協もがんばっているのね！



Q 自分の地区の活動を見たいのだけど…



学校で給食会をやっていた、近所の町内会館に親子が集まっていた、お弁当を配っている人がいた…そんな光景を見たことはない？ 皆さんの身近なところで、地区社協の活動は今日も続いているんだ。ぜひ一度のぞいてみてね。

このように、岩澤さんご一家の住む地区では、子ども、子育て中のお母さん、高齢者とその家族、などさまざまな人を対象に地区社協の事業が展開されています。これらの事業は、岩澤さんご一家を支えるだけでなく、岩澤さんご一家の住む地域全体を住みやすくすることにつながります。「自分の地域を自分たちでよくしていくこと」。これが地区社協の活動なんです。

Let's夏ボラ2005 報告 鶴見サマーフレンド2005

【Let's 夏ボラ 2005】

今年は133人、昨年の倍以上の中高大学生が、福祉施設やボランティアグループでのボランティア体験をしました。体験後には全体会を行い、疑問に思ったこと、嬉しかったこと、体験をとおしてみんなに伝えたいことなどをありのままに話し合い、体験を振り返り、分かち合う充実した時間となりました。

アンケートによると、体験前はボランティアとは「人のためにすること」という意見が目立ったのに比べ、体験後には「自分自身の成長」という視点が多くみられました。

3日間という短い期間でしたが、自分やボランティア活動、福祉サービス利用者への新たな気づき、そして1人1人の心の成長へのきっかけになればと思います。

最後に、たくさんのボランティアを受入して下さったボランティア

グループや福祉施設の皆様、ご協力本当にありがとうございました。

全体会では区社協ボランティアコーディネーターや実習生も活躍



体験前

ボランティアって何だと思う？

- ・人助けをすること
- ・人の役にたつこと
- ・人のためになること

体験後

私／僕にとってボランティアとは？

- ・自分を大きくしてくれること
- ・新たな発見、挑戦の連続
- ・人との関わりが広がり、考え方が変わるもの
- ・人も自分も楽しくなること

【鶴見 サマーフレンド 2005】

電車でお出かけ

暑い暑い夏休み、区社協に集まった障害児とボランティアで、プールに、ボーリングに、お台場へ！

東寺尾のケアプラザや活動ホーム幹でも、流しそうめんやパン作りなどの楽しいプログラムが行われました。

今年は75名の障害児と57名のボランティアの応募がありました。ボランティア募集には苦戦しましたが、区社協の実習生や鶴見養護学校の先生、親御さんたちにも応援していただきました。ありがとうございました！



ボ・ラ・ン・テ・ィ・ア・募・集

依頼者	内 容	場 所	日 時	ボランティア				
				性別	人数	年齢	実質弁償	食事
エンゼルの会 保育部	保育ボランティア (経験者希望)	ふれあいの家	火木9:30～ 13:30 週1回	不問	3名	不問		無
ドリーム・ ドリーム	身体障害のある高次脳機能 障害児と一緒に昼食作り や運動ができる人	ラポール・ 県民サポートセンター・ ケアプラザ等	第4土曜日 10:00～ 17:00	不問	3名	学生～ 40歳 位まで	交通費 1,000円	無
新鶴見ホーム	特養ホーム内の話し相手・ シーツ交換、食事片付けの 手伝い、草むしり、入浴後の ドライヤー等	新鶴見 ホーム内 2F	365日 時間等は相談	不問	何人 でも	不問	交通費 実費 (800円迄)	無
汐田ヘルス クリニック	通所リハビリの 日中活動の手伝い (お茶出しとお話相手等)	院内	日時は応相談 日曜祝日休、 9:00～16:00	不問		不問	交通費 実費 (1,000円迄)	有

区社協より

◆鶴見区ボランティアセンター(区社協内) ボランティアコーディネーター募集！

○活動内容

- ・ボランティアしたい人・してほしい人の相談・調整
- ・福祉機器(車いす等)や部屋の貸出受付
- ・ボランティア情報紙づくり 等

○活動日 月～土曜日の9:30～16:30のうち週1回程度(交代制)(年末年始・祝日を除く)

○条件 ・60歳代までの区内在住の方
・ボランティア活動の経験と熱意のある方
・定例会(第1月曜日午前)に出られる方

●下記の研修に参加できる方

11/14 13:30～16:00
11/21・28 12/5 10:00～
16:00(すべて月曜日)

○その他

- ・無償ですが、交通費支給。
- ・研修終了後、面接のうえ決定します。(人数：若干名)

○申込 住所・氏名・年齢・性別・申込動機をハガキにて。10/28必着。

◆おやこのひろば「そらまめ」ボランティア募集！



かわいい子どもたちから活力をもらって生き生きしたい方、子どもが大好きな方募集中です。

○日時：火・木・金9:30～16:30のうち都合のよいとき

○内容：子どもの見守り等

読み聞かせ・飾りつけ・おもちゃ作り等、得意なことを生かしていただくのも歓迎。親子が気持ちよく過ごすためのお手伝いです。

◆福祉総合相談

秘密厳守、予約不要です。直接会場へ。
○相談内容 家族や子育ての悩み・土地や相続、多重債務について、心の健康相談、医療の相談等

○日時 10/4・18 11/8・15 12/6・13 平成18年1/17(すべて火曜日)13:00～16:00(受付は15:30まで)

※弁護士相談は、希望者多数の場合は13:00に抽選6名。

※10/4は医療ソーシャルワーカーによる医療相談も受け付けます。

○場所 UNEXビル6階

◆子育てサポートシステム説明会

子育てをお手伝いして欲しい方、して下さい方が、お互いの信頼関係をもとに援助活動を行うシステムです。登録ご希望

の方は、説明会にご出席ください。お子さんも一緒にご参加できます。

○日時 10/26 11/23(すべて水曜日)14:00～15:00

○申込 前日までに、氏名・住所・TEL・利用/提供会員どちらをご希望かを、電話またはFAXで。

○場所 UNEXビル5階または6階

その他

◆転倒骨折予防教室

転倒を予防するための体操や、住環境の工夫、靴選びと足・爪のケアの話を含めて行います。

○日時 11/7(月)～2/13(月)毎週月曜日全10回(祝日を除く)14:00～16:00

○場所 潮田地域ケアプラザ2階 多目的ホール他

○対象 おおむね65歳以上で全日程参加できる方(転びやすくなった方)

○参加費 無料(ただし、スポーツ安全保険加入料金800円は自己負担)

○申込・問合せ 潮田地域ケアプラザ(鶴見区本町通4-171-23 ☎507-2929)

◆第7回 ふれんどーる祭り

脳卒中の後遺症のあるメンバーが活動しているセンターを地域に開放し、お祭りを開催します。ご自由に参加ください。

○日時 10/15(土)10:00～15:00

○場所 中途障害者地域活動センターふれんどーる鶴見(鶴見区役所隣 鶴見大柴ビル1階 ☎504-2700)

○内容 バザー、演劇発表、ビンゴゲーム他

◆祝15周年 鶴見区障害者地域活動ホームもとみや～ボランティア募集

開所から15年。現在は28名のメンバーが元気に通っています。当初からの作業「ストピカ」や「紙漉き」も稼働し、社会参加を実践しています。地域に支えられ、地域作業所2ヶ所、生活支援センターの運営と事業も拡大し、皆で力を合わせ活動しています。これからどうぞよろしくお願いしたいと思います。

【デイサービス】

障害児・者の介助、作業の補助、初心者OK。

【余暇活動】

障害者と日帰り旅行や室内レクと一緒に楽しんでくれる方。初心者OK。第3日曜日。

【その他】

古いストッキングをご寄付ください。(自主製品製作に使用)

○問合せ 活動ホームもとみや(☎585-3664)

◆作業所自主製品の販売

区内の地域作業所等で作成している自主製品の販売会を行います。日用品やお菓

子など、まごころのこもった製品を是非ご覧ください。

○日時 10/28(金)11/22(火)12/5(月)～9(金)

各日10:00～15:00

○場所 区役所1階ロビー

◆鶴見区知的障害児余暇活動グループ『ゼリービーンズ』ボランティア募集

子どもたちと一緒にいろんなところに行ってみませんか？元気な子どもたちをサポートしてくれる方募集中！

○日時 第3日曜日

9:30～15:30

○内容：知的障害児の余暇活動のサポート

○募集年齢 17歳以上30歳以下

○問合せ 鶴見区ボランティアセンター(区社協内)(☎504-5619)

◆つるみ障がい児『遊び』支援『ふしぎなポケット』ボランティア募集

小学生～高校生の障がい児と一緒に遊んでくれる方募集。三ツ池公園、新江ノ島水族館、焼き芋や工作などメニューは色々。詳しくは<http://www.taiju.net/>をご覧ください。

○日時 10/16・23 11/6・13・27 12/4・18 1/15・22(全て日曜日)9:30～17:00程度(※日によって多少時間が異なります。詳しくはお問い合わせください)

○条件 高校生以上。未経験者も歓迎。

○その他 交通費として1,000円/1日支給

○問合せ つるみ地域活動ホーム幹(北寺尾4-21-20 ☎585-9246)

◆編集後記

18地区ある地区社協の紹介も、今号でシリーズ最終回を迎えました。皆様の身近な地区社協での活動の様子は、いかがでしたか？最後に、より分かりやすく「地区社協とは何か」について特集として取り上げました。

これを機会に皆様の地域について、もう一度見直されてはいかがでしょうか。新たな発見に出会えるかも知れませんね。(M)

●編集委員

小山 和雄 谷口 みつ子
三原 恵子 林 沙織 平松 繁利



JR鶴見駅徒歩5分/京急鶴見駅徒歩4分※みずほ銀行鶴見支店隣